



AN COIMISIÚN
EORPACH

An Bhruiséil, 25.3.2013
COM(2013) 159 final

2013/0087 (COD)

Togra le haghaidh

RIALACHÁIN Ó PHARLAIMINT NA hEORPA AGUS ÓN gCOMHAIRLE

**maidir le ráta coigeartaithe i leith na n-íocaíochtaí díreacha dá bhforáiltear i Rialachán
(CE) Uimh. 73/2009 a shocrú i ndáil leis an mbliain féilire 2013**

MEABHRÁN MÍNIÚCHÁIN

1. COMHTHÉACS AN TOGRA

Leagtar síos leis an gConradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh an riail bhunúsach maidir le rialú airgeadas an Aontais, is é sin go gcaithfidh buiséad bliantúil an Aontais cloí leis an gCreat Airgeadais Ilbhliantúil. D'fhonn a áirithiú go mbeidh na méideanna a bhaineann le maoiniú an Chomhbheartais Talmhaíochta ag cloí leis na fo-uasteorainneacha bliantúla atá leagtha síos do chaiteachas a bhaineann leis an margadh agus d'íocaíochtaí díreacha faoi cheannteideal 2 den Rialachán atá le glacadh ag an gComhairle de bhun Airteagal 312(2) den Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh, rinneadh foráil maidir le sásra smachta airgeadais le Rialachán (CE) Uimh. 73/2009 ón gComhairle lena mbunaítear comhrialacha do scéimeanna tacaíochta dírí d'fheirmeoirí faoin gComhbheartas Talmhaíochta agus lena mbunaítear scéimeanna tacaíochta áirithe d'fheirmeoirí¹. De réir an tsásra sin, ba chóir an coigeartú ar leibhéal na n-íocaíochtaí díreacha a chinneadh aon uair a thaispeánann na réamh-mheastacháin maidir le maoiniú na n-íocaíochtaí díreacha agus an chaiteachais a bhaineann leis an margadh, go rachfar os cionn na fo-uasteorann bliantúla a leagtar síos faoi cheannteideal 2 den Chreat Airgeadais; ní mór na haistrithe caipitil idir an Ciste Eorpach um Ráthaíocht Talmhaíochta (CERT) agus an Ciste Eorpach Talmhaíochta um Fhorbairt Tuaithe (CETFT) a thabhairt san áireamh sna réamh-mheastacháin sin.

Agus Dréachtbhuiséad 2014 á tharraingt suas, ba léir ó na chéad meastacháin bhuiséadacha ar íocaíochtaí díreacha agus ar chaiteachas a bhaineann leis an margadh, gur dhócha go rachfaí thar an bhfo-uasteorainn a leagtar síos faoi cheannteideal 2 don bhliain 2014; tugadh na haistrithe caipitil idir an CERT agus an CETFT san áireamh sna meastacháin sin. Dá dheasca sin, ba chóir leibhéal na n-íocaíochtaí díreacha a laghdú chun cloí leis an uasteorainn.

Ar an mbonn sin, tá an Coimisiún ag tíolacadh togra maidir leis an ráta coigeartaithe a shocrú d'íocaíochtaí díreacha na bliana féilire 2013, togra atá le glacadh ag Parlaimint na hEorpa agus ag an gComhairle faoin 30 Meitheamh 2013 i gcomhréir le hAirteagal 11(1) de Rialachán (CE) Uimh. 73/2009 ón gComhairle arna leasú le Rialachán (AE) Uimh. 671/2012 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle². Mura socraítear an ráta coigeartaithe sin faoin 30 Meitheamh 2013, áfach, leagfaidh an Coimisiún síos an ráta sin de bhun Airteagal 18(4) de Rialachán (CE) Uimh. 1290/2005 ón gComhairle maidir le maoiniú an Chomhbheartais Talmhaíochta³.

Le cois é a bheith ar chumas an Choimisiúin an ráta coigeartaithe a leagtar síos leis an Rialachán seo a chinneadh, tugann Airteagal 18(5) de Rialachán (CE) Uimh. 1290/2005 caoi don Choimisiún a mholadh go ndéanfaí an ráta sin a ath-oiriúnú i bhfianaise aon fhaisnéis nua a thiocfaidh ar a aird. Nuair a bheidh an Coimisiún ag ullmhú na Litreach Leasaithí maidir le Dréachtbhuiséad 2014 i nDeireadh Fómhair 2013, déanfaidh an Coimisiún athbhreithniú ar a réamh-mheastacháin maidir le caiteachas a bhaineann leis an margadh agus maidir le híocaíochtaí díreacha, agus molfaidh sé an ráta coigeartaithe a ath-oiriúnú más cuí sin. Féadfaidh an Chomhairle an ráta coigeartaithe a ghlacadh faoin 1 Nollaig 2013.

¹ IO L 30, 31.1.2009, lch. 16.

² IO L 204, 31.7.2012, lch. 11.

³ IO L 277, 21.10.2005, lch. 1.

2. TORTHAÍ AN CHOMHAIRLIÚCHÁIN LEIS NA PÁIRTITHE LEASMHARA AGUS MEASÚNUITHE TIONCHAIR

Cuireann an togra seo i bhfeidhm na rialacha a ndéantar foráil maidir leo le hAirteagal 11 de Rialachán (CE) Uimh. 73/2009 ón gComhairle agus le hAirteagal 18 de Rialachán (CE) Uimh. 1290/2005 ón gComhairle. Ní raibh sé riachtanach dul i gcomhairle roimh ré leis na páirtithe leasmhara ná measúnuithe tionchair a ullmhú.

3. EILIMINTÍ DLÍ AN TOGRA

Leagtar síos leis an togra seo céatadán an ráta coigeartaithe don smacht airgeadais don bhliain féilire 2013.

Ó tharla go bhféadann na Ballstáit íocaíochtaí déanacha a dhéanamh le feirmeoirí, is é sin íocaíochtaí tar éis don tréimhse rialála íocaíochta is infheidhme maidir le híocaíochtaí díreacha dul in éag, agus ó tharla gurbh fhéidir go n-athródh an ráta coigeartaithe don smacht airgeadais ó bhliain féilire go chéile, níor cheart go ndéanadh amú na n-íocaíochtaí aon difríocht, ar feadh a mbaineann leis an smacht airgeadais, do mhéideanna na n-íocaíochtaí díreacha a dheontar d'fheirmeoirí. Dá bhrí sin, d'fhonear cóir chomhionann ar fheirmeoirí a áirithiú, ba chóir an ráta coigeartaithe a chur i bhfeidhm maidir le méideanna na n-íocaíochtaí díreacha atá le deonú d'fheirmeoirí i ndáil le hiarratais arna gcur isteach le linn na bliana féilire 2013, ionas go mbeidh méid na n-íocaíochtaí neamhspleách ar an am a íocfar leis na feirmeoirí iad.

Is cúis inní fós don Chomhbheartas Talmhaíochta go bhfuil éagothromas idir thairbhíthe beaga agus móra i ndáileadh na n-íocaíochtaí. Moltar leis an togra seo go gcuirfí an ráta coigeartaithe don smacht airgeadais i bhfeidhm ar mhéideanna níos mó ná EUR 5 000 d'fhonn cuidiú le baint amach an chuspóra dáileadh na n-íocaíochtaí a bheith níos cothroime. Tá sin ag teacht leis an méid a moladh, i dtaca leis an smacht airgeadais, i gcomhthéacs an athchóirithe ar an gComhbheartas Talmhaíochta a dhéantar le hAirteagal 8 den togra ón gCoimisiún le haghaidh Rialacháin (AE) lena mbunaítear rialacha le haghaidh íocaíochtaí díreacha d'fheirmeoirí faoi scéimeanna tacaíochta faoi chuimsiú an chomhbheartais talmhaíochta⁴.

Sa Bhulgáir, sa Rómáin agus sa Chróit, faoi réir a haontachais agus ó dháta an aontachais sin, tá íocaíochtaí díreacha á gceimniú isteach le linn na bliana féilire 2013, agus dá bhrí sin, ní bhainfidh an smacht airgeadais leo.

4. IMPLEACHT BHUISÉADACH

Cuid d'ullmhúchán Dhréachtbhuiséad 2014 is ea ríomh an ráta coigeartaithe don smacht airgeadais, agus ríomhtar an ráta sin chun cloí leis an bhfo-uasteorainn don bhliain airgeadais 2014 ar chaiteachas a bhaineann leis an margadh agus ar íocaíochtaí díreacha, fo-uasteorainn a leagtar síos faoi cheannteideal 2, agus a thugann san áireamh na haistrithe idir an CERT agus an CETFT a leagtar amach i gConclúidí na Comhairle Eorpaí (7–8 Feabhra 2013) maidir leis an gCreat Airgeadais Ilbhliantúil⁵. Is éard a leagtar síos sna Conclúidí sin gur faoi cheannteideal 2 a chuimsítear an cúlchiste géarchéimeanna, agus go mbunófar é trí laghduithe

⁴ COM (2011) 625, 19.10.2011.

⁵ EUCO 37/13, 8 Feabhra 2013.

a dhéanamh ag tús gach bliana ar na híocaíochtaí díreacha agus trí bhíthin an tsásra smachta airgeadais.

Na chéad mheastacháin a rinneadh ar na leithreasuithe buiséid le haghaidh cabhracha díreacha agus caiteachais a bhaineann leis an margadh, thaispeáin siad gur ghá, trí bhíthin an smachta airgeadais, laghdú EUR 1471.4 milliún a dhéanamh ar mhéid iomlán na n-íocaíochtaí díreacha is féidir a dheonú d'fheirmeoirí i dtaca leis an mbliain féilire 2013 chun cloí leis an bhfo-uasteorainn don bhliain 2014 mar atá leagtha amach i gConclúidí na Comhairle Eorpaí (7–8 Feabhra 2013) maidir leis an gCreat Airgeadais Ilbhliantúil agus an fho-uasteorainn sin arna laghdú faoi na méideanna a chuirtear ar fáil don CETFT de bhun Airteagal 10(b) agus 136 de Rialachán (CE) Uimh. 73/2009 agus de bhun Airteagal 52 den togra ón gCoimisiún le haghaidh Rialacháin (AE) lena mbunaítear rialacha le haghaidh íocaíochtaí díreacha d'fheirmeoirí faoi scéimeanna tacaíochta faoi chuimsiú an chomhbheartais talmhaíochta. Sa laghdú de thoradh smachta airgeadais, áirítear EUR 424.5 milliún atá ag teastáil chun an cúlchiste géarchéimeanna a bhunú.

Is é 4.981759% an céatadán a socraíodh le haghaidh an ráta coigeartaithe don smacht airgeadais, agus tá an céatadán sin riachtanach chun cloí leis an uasteorainn. Ríomhadh é agus é á thabhairt san áireamh nach gcuirfear i bhfeidhm é ach ar mhéideanna is mó ná EUR 5 000, agus nach gcuirfear i bhfeidhm é sna Ballstáit uile.

Tríd an ráta coigeartaithe sin a chur i bhfeidhm, laghdófar méideanna na n-íocaíochtaí díreacha sna línte buiséid sin a chumhdaíonn caiteachas a bhaineann le hiarratais ó fheirmeoirí i dtaca leis an mbliain féilire 2013 (an bhliain airgeadais 2014). EUR 1471.4 milliún, is é sin an laghdú iomlán a bheidh mar thoradh ar chur chun feidhme an smachta airgeadais.

5. EILIMINTÍ ROGHNACHA

Mar bheart réamhchosanta ag an tráth seo, tá an ráta coigeartaithe don smacht airgeadais a mholtar sa Rialachán seo bunaithe ar Chonclúidí na Comhairle Eorpaí (7–8 Feabhra 2013) maidir leis an gCreat Airgeadais Ilbhliantúil. Braithfidh an ráta don smacht airgeadais a ríomhfar ar deireadh, áfach, ar an bhfo-uasteorainn sheasta a leagfar síos faoi cheannteideal 2 den Rialachán ón gComhairle lena leagtar síos an creat airgeadais ilbhliantúil do na blianta 2014–2020 agus ar an gComhaontú Idirinstitiúideach idir Parlaimint na hEorpa, an Chomhairle agus an Coimisiún maidir le comhar i gcúrsaí buiséid agus maidir le bainistíocht fhóna airgeadais.

Togra le haghaidh

RIALACHÁIN Ó PHARLAIMINT NA hEORPA AGUS ÓN gCOMHAIRLE

maidir le ráta coigeartaithe i leith na n-íocaíochtaí díreacha dá bhforáiltear i Rialachán (CE) Uimh. 73/2009 a shocrú i ndáil leis an mbliain féilire 2013

TÁ PARLAIMINT NA hEORPA AGUS COMHAIRLE AN AONTAIS EORPAIGH

Ag féachaint don Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh, agus go háirithe Airteagal 43(2) de,

Ag féachaint don togra ón gCoimisiún Eorpach,

Tar éis dóibh an dréachtghníomh reachtach a chur chuig na Parlaimintí náisiúnta,

[Ag féachaint don tuairim ó Choiste Eacnamaíoch agus Sóisialta na hEorpa⁶,]

[Ag féachaint don tuairim ó Choiste na Réigiún⁷,]

Ag gníomhú dóibh i gcomhréir leis an ngnáthnós imeachta reachtach,

De bharr an méid seo a leanas:

- (1) In Airteagal 11(1) de Rialachán (CE) Uimh. 73/2009 an 19 Eanáir 2009 lena mbunaítear comhrialacha do scéimeanna tacaíochta díri d'fheirmeoirí faoi chuimsiú an chomhbheartais talmhaíochta agus lena mbunaítear scéimeanna áirithe tacaíochta d'fheirmeoirí⁽⁸⁾ leagtar síos go gcaithfidh, sa bhliain airgeadais 2014, na méideanna atá ceaptha an caiteachas a bhaineann leis an margadh agus na híocaíochtaí díreacha den Chomhbheartas Talmhaíochta (CBT) a mhaoiniú na huasteorainneacha a urramú atá leagtha amach ar mhaithe le cur i bhfeidhm an Rialacháin arna nglacadh ag an gComhairle de bhun Airteagal 312(2) den Chonradh ar Fheidhmiú. Leagtar síos freisin le hAirteagal 11(1) den Rialachán (CE) Uimh. 73/2009 gur gá coigeartú ar na híocaíochtaí díreacha (smacht airgeadais) a chinneadh i gcás ina léiríonn na réamh-mheastacháin do mhaoiniú na n-íocaíochtaí díreacha agus an chaiteachais a bhaineann leis an margadh, arna shuimiú leis na méideanna atá ag eascairt ó Airteagal 10c agus Airteagal 136 den Rialachán seo a chur i bhfeidhm ach roimh Airteagal 10a de i a chur bhfeidhm agus gan an EUR 300 000 000 de chorrlach a chur san áireamh, go sárófar an uasteorainn bhliantúil sin. I gcomhréir le hAirteagal 11(2) de Rialachán (CE) Uimh. 73/2009, is gá do Pharlaimint na hEorpa agus don Chomhairle an coigeartú sin a chinneadh faoin 30 Meitheamh ar bhonn togra ón gCoimisiún arna thíolacadh faoin 31 Márta ar a dhéanaí den bhliain féilire lena mbaineann an coigeartú.

⁶ IO C , , lch .

⁷ IO C , , lch .

⁸ IO L 30, 31.1.2009, lch 16.

- (2) Léiríonn na réamh-mheastacháin ar na híocaíochtaí díreacha agus ar an gcaiteachas a bhaineann leis an margadh arna gcinneadh agus Dréachtbhuiséad 2014 á hullmhú gur dócha go sárófar an uasteorainn bhliantúil don Chiste Eorpach um Ráthaíocht Talmhaíochta (CERT) don bhliain airgeadais 2014 nuair a chuirtear san áireamh an gá le cúlchiste géarchéimeanna a bhunú dá dtagraítear i gConclúidí na Comhairle Eorpaí (7–8 Feabhra 2013) maidir leis an gCreat Airgeadais Ilbhliantúil. Ba cheart, dá bhrí sin, ráta coigeartaithe i leith na n-íocaíochtaí díreacha atá liostaithe in Iarscríbhinn I atá ag gabháil leis an Rialachán (CE) Uimh. 73/2009 a chinneadh.
- (3) Is é is gnáthaí, nuair a chuireann feirmeoirí iarratas isteach ar chabhair i bhfoirm íocaíochtaí díreacha i ndáil le bliain féilire amháin (N), go dtugtar an íocaíocht dóibh laistigh de thréimhse sheasta íocaíochta a bhaineann le bliain airgeadais (N+1). Mar sin féin, is féidir leis na Ballstáit, laistigh de theorainneacha áirithe, íocaíochtaí déanacha a dhéanamh le feirmeoirí tar éis an tréimhse íocaíochta sin, gan aon teorainn ama a bheith ann. Is féidir na híocaíochtaí sin a bheith ag baint le bliain airgeadais ina dhiaidh sin. I gcás ina gcuirtear smacht airgeadais i bhfeidhm maidir le bliain féilire ar leith, níor cheart an ráta coigeartaithe a chur i bhfeidhm maidir le híocaíochtaí ar cuireadh iarratais ar chabhair isteach ina leith le linn blianta féilire nach iad an bhliain a bhfuil feidhm ag an smacht airgeadais léi. Dá bhrí sin, d'fhonn cóir chomhionann idir feirmeoirí a áirithiú, is iomchuí foráil a dhéanamh gur cheart an ráta coigeartaithe a chur i bhfeidhm maidir le híocaíochtaí ar cuireadh iarratais ar chabhair isteach ina leith le linn na bliana féilire a bhfuil feidhm ag an smacht airgeadais léi, beag beann ar an uair a dhéantar an íocaíocht leis na feirmeoirí.
- (4) Is le linn an athchóirithe ar an CBT in 2003 a tugadh an sásra smachta airgeadais agus an modhnú isteach. Tá foráil sa dá ionstraim sin maidir le laghdú líneach a dhéanamh ar mhéid na n-íocaíochtaí díreacha a dheonófar d'fheirmeoirí. Ag cur san áireamh na himpleachtaí a bheadh ag dáileadh neamhchothrom na n-íocaíochtaí díreacha idir tairbhíthe beaga agus tairbhíthe móra, cuireadh an modhnú i bhfeidhm maidir le méideanna os cionn EUR 5 000 d'fhonn dáileadh níos cothroime íocaíochtaí a bhaint amach. I ndáil leis an mbliain féilire 2013, cuirfear an díolúine chéanna atá ann don mhodhnú ar fáil i leith choigeartú na n-íocaíochtaí díreacha dá dtagraítear in Airteagal 10(a) de Rialachán (CE) Uimh. 73/2009. Ba cheart an smacht airgeadais a chur i bhfeidhm ar bhealach comhchosúil d'fhonn cuidiú le baint amach an chuspóra dáileadh na n-íocaíochtaí a bheith níos cothroime. Is iomchuí, dá bhrí sin, foráil a dhéanamh gan an ráta coigeartaithe a chur i bhfeidhm ach maidir le méideanna os cionn EUR 5 000.
- (5) Leagtar síos le hAirteagal 11(3) de Rialachán (CE) Uimh. 73/2009 nár cheart, agus sceideal na n-incrimintí dá bhforáiltear in Airteagal 121 den Rialachán sin á chur i bhfeidhm maidir le gach íocaíocht dhíreach arna deonú sna Ballstáit nua de réir bhrí Airteagal 2(g) den Rialachán sin, nár cheart an smacht airgeadais a chur i bhfeidhm maidir leis na Ballstáit nua go dtí tús na bliana féilire ina mbeidh leibhéal na n-íocaíochtaí díreacha is infheidhme sna Ballstáit nua cothrom ar a laghad le leibhéal na n-íocaíochtaí céanna is infheidhme ag an am sin sna Ballstáit eile. Toisc go bhfuil na híocaíochtaí díreacha fós faoi réir chur i bhfeidhm sceideal na n-incrimintí sa bhliain féilire 2013 sa Bhulgáir agus sa Rómáin, níor cheart feidhm a bheith ag an ráta coigeartaithe arna chinneadh leis an Rialachán seo maidir le híocaíochtaí le feirmeoirí sna Ballstáit sin.

- (6) Tá oiriúnú déanta ar Rialachán (CE) Uimh. 73/2009 ag Acht Aontachais na Cróite. Tá teacht i bhfeidhm na leasuithe a thagann ón oiriúnú sin faoi réir theacht i bhfeidhm Chonradh Aontachais na Cróite agus ní thiocfaidh siad i bhfeidhm go dtí an dáta sin. Toisc go bhfuil an Chróit faoi réir sceideal na n-incrimintí dá bhforáiltear in Airteagal 121 de Rialachán (CE) Uimh. 73/2009 sa bhliain féilire 2013, níor cheart feidhm a bheith ag an ráta coigeartaithe arna chinneadh leis an Rialachán seo maidir le feirmeoirí sa Chróit, faoi réir a haontachais agus ó dháta a haontachais.

TAR ÉIS AN RIALACHÁN SEO A GHLACADH:

Airteagal 1

1. Laghdófar de 4.981759 % méideanna na n-íocaíochtaí díreacha de réir bhrí Airteagal 2(d) de Rialachán (CE) Uimh. 73/2009 atá os cionn EUR 5 000 agus a dheonófar d'fheirmeoir as iarratas ar chabhair arna cur isteach i ndáil leis an mbliain féilire 2013.
2. Ní bheidh feidhm ag an laghdú dá bhforáiltear i mír 1 maidir leis an mBulgáir, maidir leis an Rómáin ná maidir leis an gCróit.

Airteagal 2

Tiocfaidh an Rialachán seo i bhfeidhm an seachtú lá tar éis lá a fhoilsithe in *Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh*.

Ní bheidh feidhm ag Airteagal 1(2) maidir leis an gCróit ach faoi réir theacht i bhfeidhm Chonradh Aontachais na Cróite agus ní thiocfaidh siad i bhfeidhm go dtí an dáta sin.

Beidh an Rialachán seo ina cheangal go huile agus go hiomlán agus infheidhme go díreach i ngach Ballstát.

Arna dhéanamh sa Bhruiséil,

*Thar ceann Pharlaimint na hEorpa
An tUachtarán*

*Thar ceann na Comhairle
An tUachtarán*

RÁITEAS AIRGEADAIS		FS/13/283098	
		6.15.2013.1	
		DÁTA: 11.03.2013	
1. CEANNTEIDEAL BUISÉID: Féach thíos an réamh-mheastachán buiséadach maidir le gach mír tar éis an choigeartaithe (modhnú roimhe seo) agus an smacht airgeadais a chur i bhfeidhm: 05 03 01 01 (An Scéim Íocaíochta Aonair) 05 03 01 02 (An Scéim Íocaíochta Aonair Limistéir) 05 03 01 03 (Íocaíocht ar leith do shiúcra) 05 03 01 04 (Íocaíocht ar leith do thorthaí agus glasraí) 05 03 01 05 (Tacaíocht shonrach Airt. 68 – íocaíocht dhíchúpláilte) 05 03 01 06 (Íocaíocht ar leith do bhogthorthaí) 05 03 02 06 (Préimh do bha diúil) 05 03 02 07 (Préimh bhreise náisiúnta do bha diúil) 05 03 02 13 (Préimh do chaoirigh agus do ghabhair) 05 03 02 14 (Préimh fhorlíontach do chaoirigh agus do ghabhair) 05 03 02 28 (Cúnamh do sheiriceáin) 05 03 02 39 (Méid breise do tháirgeadh bhiatais siúcra agus cána siúcra) 05 03 02 40 (Cabhair limistéir don chadás) 05 03 02 44 (Tacaíocht shonrach, Airt. 68 – íocaíocht chúpláilte) 05 03 02 50 (POSEI – Cláir thacaíochta pobail) 05 03 02 52 (POSEI – Oileáin Aeigéacha) Líne don chúltaca géarchéimeanna		LEITHREASUITHE: 	

	2015	2016	2017	2018																																
5.0.1 CAITEACHAS MEASTA																																				
5.1.1 IONCAM MEASTA																																				
5.2 MODHANNA RÍOMHA:																																				
Féach na nótaí trácht																																				
6.0 AN FÉIDIR AN TIONSCADAL A MHAOINIÚ Ó LEITHREASUITHE A CUIREADH ISTEACH SA CHAIBIDIL ÁBHARTHA DEN BHUISÉAD REATHA?				n.b.																																
6.1 AN FÉIDIR AN TIONSCADAL A MHAOINIÚ TRÍ AISTRIÚ A DHÉANAMH IDIR CHAIBIDLÍ AN BHUISÉID REATHA?				n.b.																																
6.2 AN mBEIDH GÁ LE BUISÉAD FORLÍONTACH?				NÍL																																
6.3 AN GÁ LEITHREASUITHE A CHUR ISTEACH I mBUISÉID AMACH ANSEO?				NÍL																																
BARÚLACHA:																																				
Tá an ríomh an ráta coigeartaithe smachta airgeadais bunaithe ar Chonclúidí na Comhairle Eorpaí (7–8 Feabhra 2013) maidir leis an gCreat Airgeadais Ilbhliantúil. Beidh na himpleachtaí buiséadacha deiridh ag brath ar an bhfo-uasteorainn faoi Cheannteideal 2 arna socrú leis an Rialachán ón gComhairle lena leagtar síos an creat airgeadais ilbhliantúil do na blianta 2014–2020 agus leis an gComhaontú Idirinstitiúideach idir Parlaimint na hEorpa, an Chomhairle agus an Coimisiún maidir le comhar i gcúrsaí buiséid agus maidir le bainistíocht fhóna airgeadais. Léirigh na réamh-mheastacháin tosaigh do Dhréachtbhuiséad 2014 ar na leithreasuithe buiséid i gcomhair íocaíochtaí díreacha agus caiteachas a bhaineann leis an margadh gur ghá méid iomlán na n-íocaíochtaí díreacha is féidir a dheonú d'fheirmeoirí i ndáil leis an mbliain féilire 2013 a laghdú le EUR 1,471.4 milliún trí smacht airgeadais, d'fhoill uasteorainn CERT a urramú don bhliain airgeadais 2014 agus d'fhoill an cúltaca géarchéimeanna a bhunú (EUR 424.5 milliún). Is é 4.981759 % an ráta coigeartaithe smachta airgeadais is gá. Rinneadh an ráta coigeartaithe a ríomh ag cur san áireamh sciar measta na n-íocaíochtaí díreacha atá le deonú d'fheirmeoirí agus atá faoi bhun EUR 5 000 i gcás gach scéime íocaíochta díre atá faoi réir smachta airgeadais agus i gcás gach Ballstáit, seachas an Bhulgáir, an Rómáin agus an Chróit. Toisc go bhfuil íocaíochtaí díreacha don bhliain airgeadais 2013 faoi réir próisis chéimnithe isteach sa Bhulgáir, sa Rómáin agus sa Chróit, faoi réir a haontachais agus ó dháta a haontachais, ní bheidh feidhm ag an smacht airgeadais maidir leo siúd. Seo a leanas méid measta an laghdaithe de bharr smachta airgeadais in aghaidh na míre buiséid: <table><tr><td>05 03 01 01 (An Scéim Íocaíochta Aonair)</td><td>1,172.3 m EUR</td></tr><tr><td>05 03 01 02 (An Scéim Íocaíochta Aonair Limistéir)</td><td>160.5 m EUR</td></tr><tr><td>05 03 01 03 (Íocaíocht ar leith do shiúcra)</td><td>9.5 m EUR</td></tr><tr><td>05 03 01 04 (Íocaíocht ar leith do thorthaí agus glasraí)</td><td>0.35 m EUR</td></tr><tr><td>05 03 01 05 (Tacaíocht shonrach Airt. 68–íocaíocht dhíchúpláilte)</td><td>19.9 m EUR</td></tr><tr><td>05 03 01 06 (Íocaíocht ar leith do bhogthorthaí)</td><td>0.2 m EUR</td></tr><tr><td>05 03 02 06 (Préimh do bha diúil)</td><td>38.7 m EUR</td></tr><tr><td>05 03 02 07 (Préimh bhreise náisiúnta do bha diúil)</td><td>2.4 m EUR</td></tr><tr><td>05 03 02 13 (Préimh do chaoirigh agus do ghabhair)</td><td>0.3 m EUR</td></tr><tr><td>05 03 02 14 (Préimh fhorlíontach do chaoirigh agus do ghabhair)</td><td>0.2 m EUR</td></tr><tr><td>05 03 02 28 (Cúnamh do sheiriceáin)</td><td>0.0 m EUR</td></tr><tr><td>05 03 02 39 (Méid breise do tháirgeadh bhiatais siúcra agus cána siúcra)</td><td>1.1 m EUR</td></tr><tr><td>05 03 02 40 (Cabhair limistéir don chadás)</td><td>11.6 m EUR</td></tr><tr><td>05 03 02 44 (Tacaíocht shonrach, Airt. 68 – íocaíocht chúpláilte)</td><td>39.5 m EUR</td></tr><tr><td>05 03 02 50 (POSEI – Cláir thacaíochta pobail)</td><td>14.5 m EUR</td></tr><tr><td>05 03 02 52 (POSEI – Oileáin Aeigéacha)</td><td>0.3 m EUR</td></tr></table> Rinneadh uasteorainn ghlan CERT don bhliain airgeadais 2014 a ríomh ar bhonn na bhfo-uasteorann a socraíodh do chaiteachas a bhaineann leis an margadh agus íocaíochtaí díreacha faoi Cheannteideal 2 i gcomhréir le Conclúidí na Comhairle Eorpaí (7–8 Feabhra 2013) don bhliain airgeadais 2014, tar éis méideanna na n-aistrithe airgeadais idir CERT agus EARD a bhaint de bhun Airteagal 10(b) agus Airteagal 136 de Rialachán (CE) Uimh. 73/2009 agus Airteagal 52 den togra ón gCoimisiún le haghaidh Rialacháin (AE) lena					05 03 01 01 (An Scéim Íocaíochta Aonair)	1,172.3 m EUR	05 03 01 02 (An Scéim Íocaíochta Aonair Limistéir)	160.5 m EUR	05 03 01 03 (Íocaíocht ar leith do shiúcra)	9.5 m EUR	05 03 01 04 (Íocaíocht ar leith do thorthaí agus glasraí)	0.35 m EUR	05 03 01 05 (Tacaíocht shonrach Airt. 68–íocaíocht dhíchúpláilte)	19.9 m EUR	05 03 01 06 (Íocaíocht ar leith do bhogthorthaí)	0.2 m EUR	05 03 02 06 (Préimh do bha diúil)	38.7 m EUR	05 03 02 07 (Préimh bhreise náisiúnta do bha diúil)	2.4 m EUR	05 03 02 13 (Préimh do chaoirigh agus do ghabhair)	0.3 m EUR	05 03 02 14 (Préimh fhorlíontach do chaoirigh agus do ghabhair)	0.2 m EUR	05 03 02 28 (Cúnamh do sheiriceáin)	0.0 m EUR	05 03 02 39 (Méid breise do tháirgeadh bhiatais siúcra agus cána siúcra)	1.1 m EUR	05 03 02 40 (Cabhair limistéir don chadás)	11.6 m EUR	05 03 02 44 (Tacaíocht shonrach, Airt. 68 – íocaíocht chúpláilte)	39.5 m EUR	05 03 02 50 (POSEI – Cláir thacaíochta pobail)	14.5 m EUR	05 03 02 52 (POSEI – Oileáin Aeigéacha)	0.3 m EUR
05 03 01 01 (An Scéim Íocaíochta Aonair)	1,172.3 m EUR																																			
05 03 01 02 (An Scéim Íocaíochta Aonair Limistéir)	160.5 m EUR																																			
05 03 01 03 (Íocaíocht ar leith do shiúcra)	9.5 m EUR																																			
05 03 01 04 (Íocaíocht ar leith do thorthaí agus glasraí)	0.35 m EUR																																			
05 03 01 05 (Tacaíocht shonrach Airt. 68–íocaíocht dhíchúpláilte)	19.9 m EUR																																			
05 03 01 06 (Íocaíocht ar leith do bhogthorthaí)	0.2 m EUR																																			
05 03 02 06 (Préimh do bha diúil)	38.7 m EUR																																			
05 03 02 07 (Préimh bhreise náisiúnta do bha diúil)	2.4 m EUR																																			
05 03 02 13 (Préimh do chaoirigh agus do ghabhair)	0.3 m EUR																																			
05 03 02 14 (Préimh fhorlíontach do chaoirigh agus do ghabhair)	0.2 m EUR																																			
05 03 02 28 (Cúnamh do sheiriceáin)	0.0 m EUR																																			
05 03 02 39 (Méid breise do tháirgeadh bhiatais siúcra agus cána siúcra)	1.1 m EUR																																			
05 03 02 40 (Cabhair limistéir don chadás)	11.6 m EUR																																			
05 03 02 44 (Tacaíocht shonrach, Airt. 68 – íocaíocht chúpláilte)	39.5 m EUR																																			
05 03 02 50 (POSEI – Cláir thacaíochta pobail)	14.5 m EUR																																			
05 03 02 52 (POSEI – Oileáin Aeigéacha)	0.3 m EUR																																			

mbunaítear rialacha maidir le híocaíochtaí díreacha le feirmeoirí faoi scéimeanna tacaíochta faoi chuimsiú chreat an chomhbheartais talmhaíochta.

Tá impleachtaí buiséadacha ag an Rialachán atá beartaithe sa mhéid agus gur laghdaíodh réamh-mheastacháin na leathreasuithe buiséid i gcomhair íocaíochtaí díreacha (roimh smacht airgeadais a chur san áireamh), gur laghdaíodh iad leis na méideanna thuasluaite tar éis an ráta coigeartaithe atá beartaithe sa Dréacht-Rialachán seo a chur i bhfeidhm. Mar thoradh air sin, áiritheoidh na leithreasuithe a iarradh do Chaibidil 05 03 (cabhracha díreacha) don Dréachtbhuiséad 2014, mar atá tugtha i bpointe 1 den ráiteas airgeadais seo maidir leis na míreanna buiséid atá faoi réir smachta airgeadais, áiritheoidh siad go gcomhlíonfar uasteorainn CERT don bhliain airgeadais 2014 agus go mbunófar an méid a theastaíonn don chúltaca géarchéimeanna.